Chionaeosides A-D, Triterpene Saponins from Paronychia chionaea

Sibel Avunduk,^{†,‡} Marie-Aleth Lacaille-Dubois,^{*,§} Tomofumi Miyamoto,^{\perp} Erdal Bedir,^{||} Serdar Gökhan Şenol,^{∇} and Özgen Alankuş Çalışkan[†]

Department of Chemistry, Faculty of Sciences, Ege University, Bornova, Izmir, 35100 Turkey, Medical Laboratory Programme, Vocational School of Health Care, Mugla University, Marmaris, Mugla, 48187 Turkey, Laboratoire de Pharmacognosie, Unité de Molécules d'Intérét Biologique, UMIB UPRES EA3660, Faculté de Pharmacie, Université de Bourgogne, 7, Boulevard Jeanne d'Arc, BP 87900, F-21079 Dijon Cedex, France, Graduate School of Pharmaceutical Sciences, Kyushu University, Fukuoka 812-8582, Japan, Department of Bioengineering, Faculty of Engineering, Ege University, Bornova, Izmir, 35100 Turkey, and Department of Botany, Ege University, Bornova, Izmir, 35100 Turkey

Received August 31, 2007

Four new triterpenoid saponins, chionaeosides A–D (1–4) were isolated from the roots of *Paronychia chionaea*. On the basis of their spectroscopic data, the structures of the new saponins were established as 3- σ - α -L-arabinopyranosylgyp-sogenic acid 28-O- β -D-glucopyranosyl-(1 \rightarrow 3)- β -D-glucopyranosyl-(1 \rightarrow 6)- β -D-glucopyranoside (1), 3-O- α -L-arabinopyranosylgypsogenic acid 28-O- β -D-glucopyranosyl-(1 \rightarrow 6)- β -D-glucopyranoside (2), 3-O- α -L-arabinopyranosylgypsogenic acid 28-O- β -D-glucopyranosyle(1 \rightarrow 6)- β -D-glucopyranosylgypsogenic acid 28-O- β -D-glucopyranosyle(1 \rightarrow 6)- β -D-glucopyranosyle(2), 3-O- α -L-arabinopyranosylgypsogenic acid 28-O- β -D-glucopyranosyle(1 \rightarrow 6)- β -D-glucopyranosylgypsogenic acid 28-O- β -D-glucopyranosyle(1 \rightarrow 6)- β -D-glucopyranosyle(2), 3-O- α -L-arabinopyranosylgypsogenic acid 28-O- β -D-glucopyranosyle(3), and 3-O- α -L-arabinopyranosylgypsogenic acid (4).

Paronychia, a genus of the family Illecebraceae, is represented by 28 species in the flora of Turkey. *Paronychia chionaea* Boiss. is an endemic plant, which is a prostrate caespitose herb, often woody at the base.¹Although there are no reports of the medicinal uses of *P. chionaea*, *P. argentea* Lam. has been used in Palestinian and Jordanian traditional medicine for its hypoglycemic activity and to treat disorders of the urinary system.^{2,3} Our present investigation on *P. chionaea* has demonstrated that gypsogenic acidtype saponins are the main constituents of this species. To the best of our knowledge, gypsogenic acid-type saponins are being reported for the first time in the family Illecebraceae, which has been recently separated from the family Caryophyllaceae.^{4–6} This is also the first report on the isolation and the structural elucidation of triterpene glycosides (chionaeosides A–D; **1–4**) from a *Paronychia* species.

The MeOH extract of the dried roots of *P. chionaea* was partitioned with *n*-hexane, CHCl₃, EtOAc, and *n*-BuOH, respectively. The *n*-BuOH fraction was submitted to multiple chromatographic steps involving vacuum-liquid chromatography on reversed-phase RP-18 silica gel, liquid column chromatography on normal-phase silica gel and Sephadex LH-20, and medium-pressure liquid chromatography over silica gel, to yield chionaeaosides A–D (1–4). Their structures were elucidated using chemical and spectroscopic methods, including 2D NMR techniques.^{5,7,8}

Chionaeoside A (1) was obtained as a white, amorphous powder. It was assigned the molecular formula $C_{53}H_{84}O_{24}$ from its positiveion HRESIMS ($[M + Na]^+$, m/z 1127.5266, calcd for 1127.5250) and confirmed by ¹³C NMR and DEPT analysis. Its FABMS (negative-ion mode) displayed a quasimolecular ion peak at m/z1103 $[M - H]^-$, indicating a molecular weight of 1104, corresponding to $C_{53}H_{84}O_{24}$. Further fragment ion peaks were observed at m/z 941 $[(M - H) - 162]^-$, m/z 617 $[(M - H) - 162 - 162 - 162]^-$, corresponding to the successive loss of one hexosyl, two hexosyls, and one pentosyl moiety, respectively. The fragment ion at m/z485 is related to the pseudomolecular ion of the aglycon. The ¹³C NMR and DEPT NMR spectra displayed 53 signals, of which 23 could be readily assigned to the saccharide portion and the

[▽] Department of Botany, Ege University.





remaining 30 to the triterpene skeleton. On acid hydrolysis with 2 N TFA, **1** gave sugar moieties that were identified as glucose and arabinose by co-TLC with authentic samples and an aglycon that was identified as gypsogenic acid from the 1D and 2D NMR spectra of **1**, when compared with literature data (Table 1).^{4,9} Thus, the ¹H NMR spectrum of **1** displayed five singlets for six tertiary methyl protons at $\delta_{\rm H}$ 1.44, 1.15, 0.94, 0.83, 0.78 (×2), and an olefinic proton at $\delta_{\rm H}$ 5.33. The ¹³C NMR spectrum revealed the presence of six methyl carbons giving correlations in the HMQC spectrum with the above-mentioned singlets, a pair of olefinic carbons at $\delta_{\rm C}$ 176.3 and 184.0. The downfield ¹³C NMR chemical shift at $\delta_{\rm C}$ 86.4 and the upfield ¹³C NMR chemical shift at $\delta_{\rm C}$ 3 suggested that **1** is a bidesmosidic saponin with glycosidic linkages at C-3 through an O-heterosidic bond and at C-28 through an ester bond.

Chionaeoside A (1) was shown to contain four sugar residues from the HMQC spectrum. The four anomeric ¹H NMR signals at $\delta_{\rm H}$ 4.91 (d, J = 6.9 Hz), 6.04 (d, J = 8.3 Hz), 4.83 (d, J = 7.9Hz), and 5.19 (d, J = 7.9 Hz) displayed correlations with the four

^{*} To whom correspondence should be addressed. Tel: +33380393229. Fax: +33380393300. E-mail: malacd@u-bourgogne.fr.

[†] Department of Chemistry, Ege University.

^{*} Mugla University

[§] Université de Bourgogne.

[⊥] Kyushu University.

^{II} Faculty of Bioengineering, Ege University.

Table 1. ¹H (600 MHz) and ¹³C NMR (150 MHz) Data for the Aglycon Moieties of Compounds 1–4 (pyridine- d_5)^{*a,b,c*}

1			2			3		4	
position	mult.	δ_{C}	$\delta_{ m H}$	δ_{C}	$\delta_{ m H}$	$\delta_{\rm C}$	$\delta_{ m H}$	δ_{C}	$\delta_{ m H}$
1	CH ₂	38.8	1.01, 1.44	38.7	1.01, 1.44	38.5	1.01, 1.46	38.4	1.10, 1.54
2	CH_2	25.8	1.15, ^c	25.8	1.15, ^c	25.9	1.16, ^c	27.8	1.12, 2.05
3	CH	86.4	4.48	86.6	4.50	85.5	4.49	85.3	4.55
4	С	53.7		53.7		53.3		53.3	
5	CH	51.5	1.92	51.6	1.96	51.6	1.86	51.6	1.93
6	CH_2	23.5	С	23.5	С	23.5	0.78, 0.91	23.4	С
7	CH_2	33.5	1.00, 1.20	33.6	1.00, 1.20	33.5	0.98, 1.23	33.7	1.18, 1.40
8	С	39.9		39.9		39.8		39.6	
9	CH	47.8	1.71	47.8	1.73	47.8	1.72	47.8	1.78
10	С	36.2		36.3		36.2		36.2	
11	CH_2	23.3	1.81, 1.92	23.3	1.84, 1.94	23.0	1.84, 1.96	23.2	1.90, 2.05
12	CH	122.3	5.33	122.0	5.30	122.2	5.34	121.9	5.44
13	С	144.0		144.0		143.9		144.5	
14	С	41.8		41.8		41.7		41.8	
15	CH_2	27.7	1.00, 2.02	27.8	1.06, 2.10	27.7	1.07, 2.13	27.8	С
16	CH_2	21.1	1.40, 1.48	21.0	1.46, 1.52	20.9	1.43, ^c	20.8	1.53, ^c
17	С	46.7		46.7		46.7		46.3	
18	CH	41.3	3.04	41.3	3.07	41.3	3.06	41.5	3.22
19	CH_2	45.9	1.11, 1.63	46.0	1.12, 1.62	45.8	1.16, 1.64	46.1	1.24, 1.74
20	С	30.3		30.3		30.3		30.5	
21	CH_2	32.4	1.16, 1.58	32.8	1.18, 1.64	32.4	1.16, 1.54	32.9	1.74, 1.95
22	CH ₂	32.4	1.59, 1.73	32.5	1.64, 1.74	32.0	1.54, 1.60	32.5	1.16, 1.60
23	С	184.0		184.0		183.0		182.0	
24	CH_3	13.1	1.44 s	13.1	1.44 s	12.6	1.41s	12.5	1.48 s
25	CH ₃	15.7	0.83 s	15.7	0.83 s	15.6	0.81 s	15.5	0.86 s
26	CH_3	17.1	0.94 s	17.1	0.95 s	17.0	0.95 s	16.9	0.92 s
27	CH_3	25.8	1.15 s	25.8	1.15 s	25.8	1.16 s	25.8	1.25 s
28	С	176.3		176.8		176.2		180.2	
29	CH ₃	32.8	0.78 s	32.8	0.78 s	32.7	0.80 s	32.9	0.93 s
30	CH ₃	23.3	0.78 s	23.3	0.78 s	23.3	0.78 s	23.4	0.97 s

^{*a*} Assignments are based on HMQC, HMBC, DEPT, TOCSY, and NOESY experiments; δ in ppm; proton coupling constants (*J*) in Hz are given in parentheses. ^{*b*} Overlapping ¹H NMR signals are reported without designated multiplicity. ^{*c*} Not determined.

anomeric ¹³C NMR signals at $\delta_{\rm C}$ 105.4, 94.6, 104.5, and 104.7, respectively. This confirmed that 1 contains four sugar units. The ring protons of the monosaccharide residues were assigned starting from the readily identifiable anomeric protons by means of the COSY, TOCSY, NOESY, HMQC, and HMBC NMR spectra obtained for this compound.

68.3 (Glc-I-6), and between $\delta_{\text{H-1}}$ 6.04 (d, J = 8.3 Hz, Glc-I-1) and δ_{C} 176.3 (Agly C-28) showed the sequence of the sugar chain at C-28 to be 28-*O*-[β -D-glucopyranosyl-(1 \rightarrow 3)- β -D-glucopyranosyl-(1 \rightarrow 6)- β -D-glucopyranosyl].

Following the assignments of the protons, the ¹³C NMR resonances of each sugar unit in 1 were identified from the HMQC and further confirmed using the HMBC spectrum. Evaluation of spin-spin couplings and chemical shifts allowed the identification of three β -glucopyranosyl (Glc) and one α -arabinopyranosyl moiety (Ara). The coupling constants indicated that the glycosidic linkage of arabinose is α and those of the glucose units are β .¹⁰ The absolute configurations of the sugar residues were determined to be D for Glc and L for Ara by optical measurement of the sugars in the acid hydrolysate of the crude saponin mixture after preparative TLC separations (see Experimental Section). The sequence of the sugar residues was subsequently determined by HMBC and NOESY experiments. A cross-peak correlation in the HMBC spectrum between signals at $\delta_{\rm H}$ 4.91 (d, J = 6.9 Hz, Ara-1) and $\delta_{\rm C}$ 86.4 (Agly C-3) and a reverse correlation between $\delta_{\rm H}$ 4.48 (Agly H-3) and $\delta_{\rm C}$ 105.4 (Ara C-1) confirmed the presence of a 3-o- α -Larabinopyranosyl unit in this aglycon. This interpretation was confirmed by a NOESY cross-peak between H₃-24 and Ara H-1. After subtraction of the anomeric signal of arabinose linked at the C-3 position ($\delta_{\rm C}$ 105.4) from the total HMQC spectrum, it was revealed that the remaining signals corresponded to three sugar moieties linked to the aglycon by an ester linkage.

Assignments of the ¹H NMR and ¹³C NMR signals from the TOCSY, HMQC, and HMBC spectra showed that the three remaining sugars in **1** were a terminal glucopyranose (T-Glc III), a 1,3-disubstituted glucopyranose (Glc-II), and a 1,6-disubstituted glucopyranose (Glc-I) (Table 2). In the HMBC spectrum, the cross-peaks between δ_{H-1} 5.19 (d, J = 7.9 Hz, T-Glc III-1) and δ_{C-3} 87.2 (Glc-II-3), between δ_{H-1} 4.83 (d, J = 7.9 Hz, Glc-II-1) and δ_{C-6}

On the basis of the data obtained, the structure of **1** was established as $3-O-\alpha$ -L-arabinopyranosylgypsogenic acid $28-O-\beta$ -D-glucopyranosyl- $(1\rightarrow 3)-\beta$ -D-glucopyranosyl- $(1\rightarrow 6)-\beta$ -D-glucopyranoside.

Chiaonaeoside B (2), a white, amorphous powder, exhibited in the HRESIMS (positive-ion mode) a pseudomolecular ion peak at m/z 965.4781 [M + Na]⁺ (calcd 965.4722), consistent with a molecular formula of C47H74O19. The negative-ion FABMS displayed a quasimolecular ion peak at m/z 941 [M – H]⁻, 162 mass units lower than that of 1, indicating a molecular weight of 942 and compatible with the molecular formula C₄₇H₇₄O₁₉. Other significant fragment ion peaks were observed at m/z 779 [(M - H) $(M - 162)^{-}$, 617 $[(M - H) - 162 - 162]^{-}$, and 485 $[(M - H) - 162]^{-}$ -162 - 132]⁻, which revealed the subsequent loss of two hexosyl and one pentosyl moiety. All the 1H and 13C NMR signals assigned from the 1D and 2D NMR spectra (Table 2) of the aglycon moiety of 2 were almost superimposable on those of 1, suggesting the aglycon to be gypsogenic acid, with sugar linkages at positions C-3 and C-28. The results of co-TLC analysis of the hydrolysate showed that the sugar components of 2 were glucose and arabinose. The occurence of three sugar units in 2 was determined by the observation of three anomeric ¹H NMR signals at $\delta_{\rm H}$ 4.91 (d, J =6.9 Hz), 6.06 (d, J = 8.3 Hz), and 4.87 (d, J = 7.9 Hz), giving correlations in the HMQC spectrum with anomeric carbon signals at $\delta_{\rm C}$ 105.4, 95.2, and 104.4, respectively. Evaluation of spin-spin couplings, chemical shifts, and the results of acidic hydrolysis allowed the identification of two β -D-glucopyranosyl and one α -Larabinopyranosyl unit in 2.

The exact linkage positions for the sugar units of **2** were established using the HMBC and NOESY spectra, as described for **1**. Thus, the observation of long-range correlations in the HMBC

Table 2. ¹H NMR (600 MHz) and ¹³C NMR (150 MHz) Data for the Sugar Moieties of Compounds 1–4 in Pyridine- $d_5^{a,b}$

	1		2		3		4	
position	$\delta_{\rm C}$	$\delta_{ m H}$	$\delta_{\rm C}$	$\delta_{ m H}$	δ_{C}	$\delta_{ m H}$	$\delta_{\rm C}$	$\delta_{ m H}$
3-O-sugar								
Ara								
1	105.4	4.91 d (6.9)	105.4	4.91 d (6.9)	105.2	4.90 d (6.4)	105.3	4.93 d (6.9)
2	72.3	4.26	70.1	4.24	72.1	4.27	72.1	4.33 t (7.1)
3	73.5	4.16	73.4	4.17	73.4	4.08	73.4	4.14 dd (8.8, 3.1)
4	68.9	4.16	69.0	4.15	68.7	4.16	68.7	4.26 brs
5a	66.4	3.68 brd (12.3)	66.5	3.71 brd (11.4)	66.1	3.68 brd (11.2)	66.1	3.76 brd (10.9)
5b		4.12		4.11		4.14		4.24 dd (11.4, 2.6)
28-O-sugars								
Glc I								
1	94.6	6.04 d (8.3)	95.2	6.06 d (8.3)	95.2	6.10 d (5.5)		
2	73.5	4.16	73.2	4.05 t (9.2)	73.3	4.08		
3	77.5	4.08	77.5	4.09	77.9	4.20		
4	72.4	4.07	72.3	4.27	70.5	4.16		
5	77.5	3.94	77.3	3.96 m	78.6	3.92		
6a	68.3	4.16	68.7	4.21	61.6	4.22		
6b		4.47 brd (10.7)		4.58 brd (10.0)		4.32 brd (10.9)		
Glc II								
1	104.5	4.83 d (7.9)	104.4	4.87 d (7.9)				
2	74.5	3.86	74.4	3.88 t (8.5)				
3	87.2	4.18	77.7	4.18				
4	70.9	4.04	70.9	4.05				
5	77.7	3.74 m	77.7	3.75 m				
6a	61.9	4.16	61.9	4.17				
6b		4.31		4.33 brd (10.0)				
T-Glc								
1	104.7	5.19 d (7.9)						
2	74.9	3.93						
3	76.8	3.94						
4	71.0	3.96						
5	77.9	3.87						
6a	61.9	4.09						
6b		4.40 brd (11.7)						
6b 6b Glc II 2 3 4 5 6a 6b T-Glc 1 2 3 4 5 6a 6b Clc II 2 3 4 5 6a 6b Clc II 2 3 4 5 6a 6b Clc II 2 3 4 5 6a 6b Clc II 2 3 4 5 6a 6b Clc II 2 3 4 5 6a 6b Clc II 2 3 4 5 6a 6b Clc II 2 3 4 5 6a 6b Clc II 2 3 4 5 6a 6b Clc II 2 6a 6b Clc II 2 6 6b Clc II 2 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	104.5 74.5 87.2 70.9 77.7 61.9 104.7 74.9 76.8 71.0 77.9 61.9	4.47 brd (10.7) 4.83 d (7.9) 3.86 4.18 4.04 3.74 m 4.16 4.31 5.19 d (7.9) 3.93 3.94 3.96 3.87 4.09 4.40 brd (11.7)	104.4 74.4 77.7 70.9 77.7 61.9	4.58 brd (10.0) 4.87 d (7.9) 3.88 t (8.5) 4.18 4.05 3.75 m 4.17 4.33 brd (10.0)		4.32 brd (10.9)		

^{*a*} Assignments are based on DEPT, HMQC, HMBC, TOCSY, and NOESY experiments; δ in ppm; proton coupling constants (*J*) in Hz are given in parentheses. ^{*b*} Overlapping ¹H NMR signals are reported without designated multiplicity.

spectrum between $\delta_{\rm H}$ 4.91 (Ara H-1) and $\delta_{\rm C}$ 86.6 (Agly C-3) proved the arabinose unit to be attached at C-3 of gypsogenic acid. This attachment was confirmed by observation of a reverse correlation between $\delta_{\rm H}$ 4.50 (Agly H-3) and $\delta_{\rm C}$ 105.4 (Ara C-1). The sugar chain at C-28 was established from the following HMBC correlations: H-1 of the terminal glucose at $\delta_{\rm H-1}$ 4.87 (d, J =7.9 Hz, T-Glc-1) and C-6 of the inner glucose at $\delta_{\rm C-6}$ 68.7 (Glc-I), H-1 of the inner glucose at $\delta_{\rm H-1}$ 6.06 (d, J = 8.3 Hz, Glc-I-1) and $\delta_{\rm C}$ 176.8 (Agly-28). Correlations were also observed between H-6 of inner glucose at $\delta_{\rm H-6a}$ 4.21 (Glc-I) and $\delta_{\rm C-1}$ 104.4 (T-Glc). This linkage was also confirmed by the NOE correlation observed between $\delta_{\rm H-1}$ 4.87 (d, J = 7.9 Hz) (T-Glc) and $\delta_{\rm H-6a}$ 4.21 (Glc-I) in the NOESY spectrum. Therefore, the structure 3-O- α -L-arabinopyranosylgypsogenic acid 28-O- β -D-glucopyranosyl-(1 \rightarrow 6)- β -D-glucopyranoside was assigned to chionaeoside B (2).

Chionaeoside C (**3**) was isolated as a white, amorphous powder, and the molecular formula was determined as $C_{41}H_{64}O_{14}$ from the HRESIMS ($[M + Na]^+ m/z$ 803.4239, calcd 803.4194) and ¹³C NMR spectroscopic data. The negative-ion FABMS of **3** displayed a quasimolecular ion peak at m/z 779 $[M - H]^-$, indicating a molecular weight of 780. Further fragment ion peaks were observed at m/z 647 $[(M - H) - 132]^-$ and m/z 485 $[(M - H) - 132 - 162]^$ due to the successive loss of one pentosyl and one hexosyl unit, respectively. Analysis of the 1D and 2D NMR data of compound **3** and comparison with those of **2** showed **3** differs from **2** only by the absence of the terminal glucopyranosyl unit (Table 2). Therefore, compound **3** was determined to be $3-O-\alpha$ -L-arabinopyranosylgypsogenic acid 28- $O-\beta$ -D-glucopyranoside.

Chionaeoside D (4), a white, amorphous powder, exhibited in the HRESIMS (positive-ion mode) a pseudomolecular ion peak at m/z 641.3689 [M + Na]⁺ (calcd 641.3666), consistent with a molecular formula of C₃₅H₅₄O₉. Its FABMS showed a quasimolecular ion peak at m/z 617 [M – H]⁻, indicating a molecular weight of 618. A fragment ion peak was observed at m/z 485 [(M - H) -132]⁻, corresponding to the elimination of one pentosyl unit. Comparison of ¹H and ¹³C NMR data of the aglycon of 4 with those of 1-3 indicated that all compounds have the same aglycon moiety. This hypothesis was confirmed using 2D NMR experiments. Thus, the aglycon of 4 was also identified as gypsogenic acid. The ¹H NMR spectrum of **4** showed only one anomeric proton signal at $\delta_{\rm H}$ 4.93 (d, J = 6.9 Hz), giving a correlation in the HMQC spectrum with the anomeric ¹³C NMR signal at $\delta_{\rm C}$ 105.3. Evaluation of spin couplings, chemical shifts, and the results of the acidic hydrolysis allowed the identification of one α -L-arabinopyranosyl group. The absence of any glycosylation shift for the 28-carboxyl group ($\delta_{\rm C}$ 180.2) suggested that **4** had a free 28-carboxyl group. A comparison of the ¹³C NMR spectrum of 4 with those of 1-3 showed that the arabinosyl unit is also attached at the C-3 position. An obvious chemical shift in the ¹³C NMR spectrum at $\delta_{\rm C}$ 85.3 assigned to C-3 of the aglycon supported this suggestion. Furthermore, the site of glycosylation was also established by HMBC experiments, which have indicated long-range correlations between $\delta_{\rm H}$ 4.55 (Agly H-3) and $\delta_{\rm C}$ 105.3 (Ara C-1). Therefore, the structure of 4 was determined as $3-O-\alpha$ -L-arabinopyranosylgypsogenic acid.

Experimental Section

General Experimental Procedures. Optical rotations were measured using an AA-10R automatic polarimeter. IR spectra (KBr disks) were recorded on a Perkin-Elmer 1600 series FT-IR spectrophotometer. The 1D and 2D NMR spectra (¹H–¹H COSY, NOESY, HMQC, and HMBC) were performed using a UNITY-600 spectrometer at an operating frequency of 600 MHz on a Varian INOVA 600 instrument equipped with a SUN 4L-X computer system (600 MHz for ¹H and 150 MHz for ¹³C spectra). Conventional pulse sequences were used for COSY, HMBC, and HMQC NMR spectra. The carbon type (CH₃,

CH₂, CH) was determined by DEPT experiments. All chemical shifts (δ) are given in ppm units with reference to tetramethylsilane (TMS) as the internal standard, and the coupling constants (J) are in Hz. Samples were measured in pyridine-d₅. HRESIMS (positive-ion mode) was carried out on a Q-TOF 1-micromass spectrometer. FABMS (negative-ion mode) were obtained on a JEOL-SX-102 spectrometer, using glycerol as matrix. Vacuum-liquid chromatography (VLC) was carried out using RP-C₁₈ silica gel (Merck 9303, 25-40 µm). Silica gel (63-200 µm Merck 64271) and Sephadex LH-20 (Sigma 9041-37-6) were used for open column chromatography. Medium-pressure liquid chromatography (MPLC) was performed with a Gilson M 305 pump, a Buchi column (46×1.5 cm), and silica gel 60 (Merck 7734, 15–40 μ m). TLC and HPTLC were carried out on precoated Kieselgel 60 F₂₅₄ (Merck 5628) plates. The following TLC solvent systems were used: (a) for saponins CHCl₃-MeOH-H₂O (61:32:7); (b) for sapogenins CH₂Cl₂-MeOH (10:1);and (c) for monosaccharides CHCl₃-MeOH-H₂O (64:40:8). The spray reagent used for the saponins and aglycons was the Komarowsky reagent (a 5:1 solution of 2% 4-hydroxybenzaldehyde in MeOH and ethanolic 50% H₂SO₄ solution), and diphenylaminophosphoric acid reagent was used for the detection of sugars.

Plant Material. The roots of *Paronychia chionaea* Boiss. were collected in July 1993 at Spil Mountain, Manisa, Turkey, and identified by Serdar G. Şenol (Department of Biology, Faculty of Sciences, Ege University, Izmir, Turkey). A voucher specimen (EGE 19558) is deposited in the Ege University Botanical Garden and Herbarium Research and Application Center, Izmir, Turkey.

Extraction and Isolation. Dried, ground roots of P. chionaea (1.1 kg) were extracted with MeOH (4 \times 5 L) at room temperature and evaporated until dryness, yielding 30 g of a MeOH extract. This was dissolved in H₂O (500 mL) and successively partitioned with n-hexane (3 \times 300 mL), CHCl₃ (3 \times 300 mL), EtOAc (3 \times 300 mL), and *n*-BuOH saturated with H_2O (3 \times 300 mL). After evaporation of the solvent, the n-BuOH extract (18 g) was submitted to VLC (Lichroprep RP-18, 25–40 μ m, 200 g) using a H₂O–MeOH gradient (100:0 \rightarrow 0:100), yielding 10 fractions. Fraction 10 (320.4 mg) was subjected to column chromatography (Sephadex LH-20, MeOH) to afford 4 (32.8 mg). Fraction 8 (246.8 mg) was separated by flash column chromatography on reversed-phase silica gel C18 using a H2O-MeOH gradient $(100:0 \rightarrow 0:100)$, to give five subfractions. Subfraction 5 (68.5 mg) was separated over normal-phase silica gel to give 1 (27.3 mg) and 2 (16.9 mg). Fraction 9 (126.8 mg) was finally purified by MPLC [silica gel (15-40 µm), CHCl₃-MeOH-H₂O (13:7:2, lower phase)], yielding 3 (12.1 mg).

Chionaeoside A (1): white, amorphous powder; $[\alpha]_D^{22} - 15.0$ (*c* 0.06, MeOH); IR (KBr) ν_{max} 3500–3390 (OH), 2950 (CH), 1740 (C=O ester), 1655 (C=C) cm⁻¹; ¹H (pyridine- d_5 , 600 MHz) and ¹³C NMR (pyridine- d_5 , 150 MHz), see Tables 1 and 2; FABMS (negative) *m/z* 1103 [M - H]⁻, 967 [M - H) – 162]⁻, 617 [(M - H) – 3 × 162]⁻, 485 [(M - H) – 3 × 162 – 132]⁻; HRESIMS *m/z* 1127.5266 [M + Na]⁺ (calcd for 1127.5250, C₅₃H₈₄O₂₄Na).

Chionaeoside B (2): white, amorphous powder; $[\alpha]_D^{22} - 27.5$ (*c* 0.06, MeOH); IR (KBr) ν_{max} 3500–3390 (OH), 2950 (CH), 1742 (C=O

ester), 1655 (C=C) cm⁻¹; ¹H (pyridine- d_5 , 600 MHz) and ¹³C NMR (pyridine- d_5 , 150 MHz), see Tables 1 and 2; FABMS (negative) m/z 941 [M - H]⁻, 779 [(M - H) - 162]⁻, 617 [(M - H) - 2 × 162]⁻, 485 [(M - H) - 2 × 162 - 132]⁻; HRESIMS m/z 965.4781 [M + Na]⁺ (calcd for 965.4722, C₄₇H₇₄O₁₉Na).

Chionaeoside C (3): white, amorphous powder; $[\alpha]_D^{22} - 33$ (*c* 0.06, MeOH); IR (KBr) ν_{max} 3500–3390 (OH), 2950 (CH), 1740 (C=O ester), 1656 (C=C) cm⁻¹; ¹H (pyridine- d_5 , 600 MHz) and ¹³C NMR (pyridine- d_5 , 150 MHz), see Tables 1 and 2; FABMS (negative) *m/z* 779 [M – H]⁻, 647 [(M – H) – 132]⁻, 485 [(M – H) – 132 – 162]⁻; HRESIMS *m/z* 803.4239 [M + Na]⁺ (calcd for 803.4194, C₄₁H₆₄O₁₄Na).

Chionaeoside D (4): white, amorphous powder; $[\alpha]_D^{22} - 18.1$ (*c* 0.06, MeOH); IR (KBr) ν_{max} 3500–3390 (OH), 2950 (CH), 1750 (CO carboxyl group), 1655 (C=C) cm⁻¹; ¹H (pyridine-*d*₅, 600 MHz), and ¹³C NMR (pyridine-*d*₅, 150 MHz) see Tables 1 and 2; FABMS (negative) *m/z* 617 [M – H]⁻, 485 [(M – H) – 132]⁻; HRESIMS *m/z* 641.3689 [M + Na]⁺ (calcd for 641.3666, C₃₅H₅₄O₉Na).

Acid Hydrolysis of Compounds 1-4 and the Saponin Mixture. A solution of each compound (3 mg) was refluxed in 2 N aqueous CF₃COOH (5 mL) in a water bath for 3 h. Then, the reaction mixture was diluted with $H_2O(15 \text{ mL})$ and extracted with $CH_2Cl_2(3 \times 5 \text{ mL})$. The combined CH₂Cl₂ extracts were washed with H₂O and evaporated to dryness to afford the aglycon. After repeated evaporation of the aqueous layer by adding MeOH until neutral, the crude sugar residue was analyzed by TLC [silica gel, solvent system (c)], in comparison with standard sugars. A solution of the crude saponin mixture (1 g) was refluxed in 50 mL of 2 N HCl for 5 h. After extraction of the aglycon by CH₂Cl₂, the aqueous layer was neutralized with 0.5 M NaOH and freeze-dried. Two sugars were identified by TLC on silica gel [system (c)] by comparing with authentic samples. Purification of these sugars was achieved by preparative TLC using silica gel plates [system (c)] to afford glucose (R_f 0.29, [α]²⁰_D +10; c 0.13) and arabinose (R_f 0.40, $[\alpha]^{20}_{D}$ +22; *c* 0.15).

References and Notes

- Davis, P. H. Flora of Turkey and the East Aegean Islands; Edinburgh University Press: Edinburgh, 1965; Vol. 2, p 258.
- (2) Ali-Shtayeh, M. S.; Yaniv, Z.; Mahajna, J. J. Ethnopharmacol. 2000, 73, 221–232.
- (3) Hamdan, I. I.; Yaniv, Z.; Afifi, F. U. J. Ethnopharmacol. 2004, 93, 117–121.
- (4) Jia, Z.; Koike, K.; Nikaido, T. J. Nat. Prod. 1999, 62, 449-453.
- (5) Haddad, M.; Miyamoto, T.; Ramezani, M.; Lacaille-Dubois, M.-A. Helv. Chim. Acta 2004, 87, 73–81.
- (6) Gaidi, G.; Miyamoto, T.; Ramezani, M.; Lacaille-Dubois, M.-A. J. Nat. Prod. 2004, 67, 1114–1118.
- (7) Tapondjou, A. L.; Miyamoto, T.; Mirjolet, J.-F.; Guilbaud, N.; Lacaille-Dubois, M.-A. J. Nat. Prod. 2005, 68, 1185–1190.
- (8) Gaidi, G.; Miyamoto, T.; Rustaiyan, A.; Lacaille-Dubois, M.-A. J. Nat. Prod. 2001, 64, 920–924.
- (9) Koike, K.; Jia, Z.; Nikaido, T. J. Nat. Prod. 1999, 62, 1655-1659.
- (10) Atta-ur-Rahman; Shahwar, D.; Choudhary, M. I.; Sener, B.; Toker, G.; Baser, K. H. C. J. Nat. Prod. 2000, 63, 251–253.

NP0704607